

ROK. II.
POZNAŃ

NR. 7
20 VII 1931



TECHNIK PRZEMYSŁ



Miesięcznik poświęcony sprawom techniki i przemysłu

TREŚĆ NUMERU:

Dypl. Inż. M. Rzecki: Budowa i eksploatacja wózków i traktorów akumulatorowych. — Inż. H. Starczewski: Stwierdzenie granic. — Insp. H. Maensel: Nowy ład polski uzupełnieniem wybrzeża morskiego. — Z życia Stowarzyszenia Techników w Poznaniu.

J. Kirkin 930

Stanisław Trafczyński

Budowniczy

Żelbetony: Prace na - i podziemne

Fundamentacje

Kafary własne 1000-1650 i 2000 kg

Specjalność:

słupy oświetlone żelbetowe

Poznań

ul. Św. Jerzego 7-13 — Tel. 70-08

I. Wrembel

Mistrz malarski

POZNAŃ, ŚW. MARCIN 66/67

Telefon Nr. 39-15

Wykonuje pierwszorzędnie
wszelkie prace wchodzące
w zakres malarstwa. Od naj-
skromniejszych zwykłych ma-
lowań do najwykwintniejszych
dekoracyj. - - - - -

Nagr. Wielki Złoty Medal na P.W.K. 1929

WŁADYSŁAW URBANIAK

BUDOWNICZY

PRZEDSIĘBIORSTWO ROBÓT INŻYNIERSKICH
TARTAK PAROWY I FABRYKA WYROBÓW Z DRZEWA

POZNAŃ — DROGA DĘBIŃSKA 10

(OBOK BOISKA „SOKOŁA”)

TELEFON 3354

HURT

DETAL

LISIEWICZ & Ska

Sp. z o. o.

Poznań, ul. Żydowska 2/3 Tel. 35-62

Specjalny Skład Artykułów
Instalacyjno-Sanitarnych i Kanalizacyjnych

Polecamy z naszego składu:

Rury żeliwne kanalizacyjne, ołowiane, gazowe i wodociągowe i łączniki — Całkowite urządzenia łazienkowe, umywalkowe, klozetowe i pisuarowe — Armatury mosiężne do wody, pary i gazu — Części instalacyjne i rezerwowe — Włazy i wpusty kanalizacyjne, stopnie kanałowe, powróż biały i smolony.

INSTALACJE

ELEKTRYCZNE

dla siły i światła

Dźwigi elektryczne

wykonuje fachowo i konkurencyjnie

ZJEDNOCZ. PRZEDSIĘB. ELEKTRYCZNE

INŻ. K. GAERTIG i S-KA

SP Z O. ODPOW.

POZNAŃ, UL. POCZTOWA 26

Tel. 25-82 i 35-84

Przedsiębiorstwo Robót Inż.-Budowlanych

Pod- nadziemne i żelbetonowe

Fabryka Wyrobów Cementowych

Chodniki, krawężniki, rury, słupy, sufitówki

Fabryka Wyrobów Drzewnych

Parkiety, dykty, boazerje, drzwi, okna

Tartak

Żwirownie

C. LEITGEBER

POZNAŃ, UL. NARAMOWICKA 25 — TELEFON 50-81

Inżynier
Ewaryst Namyst



Poznań
ul. 27 Grudnia 5

FABRYKA WYROBÓW METALOWYCH

Fabryka nowoczesnych oświetleń artystycznych, armatur, lamp biurkowych i t. p.

Wyrób piecyków elektrycznych.

Wyrób drobnego materiału elektroinstalacyjnego.

Wyrób tablic rozdzielczych dla centrali elektrycznych, oraz dla stacji doświadczalnych.

FRYDERYK W. BROJER

Ł Ő D Ź

ul. 6-go Sierpnia 49

Telef. 121-28

Przedsiębiorstwo robót fabrycznych, budowy kominów i obmurowań parowych

WYKONYWA:

1. kominy murowane i żelazo-betonowe, aż do największych rozmiarów,
2. obmurowania kotłów parowych wszelkich systemów, zwłaszcza kotłów opłomkowych, sekcyjnych i stromych,
3. fundamenty pod kominy, kotły maszyny parowe, turbiny itp.
4. paleniska kotłowe i inne, piece przemysłowe,
5. wszelkie roboty żelazo-betonowe.

Projekty, kosztorysy i odwiedziny inżynierów bezpłatnie na żądanie.

Generalny Przedstawiciel

Inż. Wł. Budziński

Warszawa, Smolna 25

Telefon Nr. 639-32

ST. PETLIŃSKI

mistrz rzeźbiarski

POZNAŃ - ULICA STROMA 26

Artystyczna stolarnia

Boazerje polerowane

z drzewa delikatnego, zestawiane w różn. deseniach i kolorach

Drzwi = schody = poręcze

Dekoracyjne

opierzenia grzejników i t. p.

Ołtarze = ambony

konfesjonały = chrzcielnice

Stalle = balustrady = ławy

NAGRODA NA P. W. K. 1929 R.
MEDAL I DYPLOM

TECHNIKA I PRZEMYSŁ

Miesięcznik poświęcony sprawom techniki i przemysłu

PRENUMERATA:

z przesyłką pocztową rocznie 12 zł,
półrocznie 6 zł 50 gr
Numer pojedynczy kosztuje: 1 zł 20 gr
Adres Redakcji i Administracji:
ulica Św. Marcin nr. 21. Telefon 50=71
Godziny biurowe: od 10—13 i od 17—21
Redaktor przyjmuje: w poniedziałek i wtorek między 17 a 18 = w środę i czwartek między 12 a 13.
Konto P. K. O. Nr. 213 623

Organ Stowarzyszenia Techników
w Poznaniu

Wychodzi każdego 20 w miesiącu

CENY OGŁOSZEŃ:

Cała strona	120 zł	1/2 strony	70 zł
1/4 strony	40 zł	1/8 strony	25 zł
		1/16 strony	15 zł

Ceny ogłoszeń na okładce i przed tekstem o 20% wyższe, za ogłoszenia w tekście o 50% wyższe. Drobne ogłoszenia 15 gr za słowo. Tłustym drukiem podwójnie. Poszukiwanie pracy 50% opustu. Podwyżka cen za zamówione ogłoszenia obowiązuje od dnia zmiany bez zawiadomienia.

Dypl. Inż. M. RZEŃKI, Poznań.

Budowa i eksploatacja wozów i traktorów akumulatorowych

W miarę rozwoju używania energii elektrycznej dla celów napędowych, rozpowszechnia się coraz bardziej stosowanie baterji akumulatorowej dla napędu wózków i traktorów przemysłowych.

Typy budowanych wózków elektrycznych szybko ustaliły się na rynku europejskim, to też nie spotyka się obecnie znaczących różnic w konstrukcjach poszczególnych wytwórców. Niezależnie od tego, czy są to małe wózki, czy też większe wozy ciężarowe, zaopatruje się je w baterje akumulatorowe i jedynie wielkość wózka, względnie jego przeznaczenie wpływają na dobór, ilość ogniw i pojemność baterji. Ogniwa te składają się ze specjalnych płyt o dużej powierzchni, wytrzymałych znaczną ilość ładowań, które dojsz mogą do tysiąca razy, oraz przewidziane są dla wmontowania do wózków znajdujących się w ruchu w czasie kilku godzin z szybkością dochodzącą nieraz do 20 km/godz.

Poza baterjã akumulatorowã otrzymuje wózek t. zw. nastawnik (kontroler), umieszczony przed stanowiskiem kierowcy. Nastawnik ten, uruchamiany przeważnie przy pomocy drążków, umożliwia zmianę szybkości jazdy zależnie od chwilo-

wych potrzeb, jak również zmianę kierunku jazdy, przy czem konstrukcja nastawnika jest tak ujęta, że przy hamowaniu zostaje on automatycznie wyłączony. Ponadto otrzymuje wózek silniki elektryczne dla uruchomienia kół napędowych za pośrednictwem systemu kół zębatach, wykonanych przeważnie ze stali chromoniklowej, przy czem każde z kół napędzane jest oddzielnym silnikiem. Dzięki dużym momentom rozruchowym i obrotowym, otrzymuje się łagodny rozruch i spokojny bieg wózka. Hamowanie jazdy odbywa się drogã elektryczną oraz mechaniczną, przy czem hamulec mechaniczny uruchomiony jest przez nacisk pedału, umieszczony na stanowisku kierowcy. Przy zejściu kierowcy z podestu, wózek zostaje automatycznie zahamowany.

Już ten pobieżny opis wskazuje, że wózki akumulatorowe są nadzwyczaj prostej i silnej budowy. Ilość części mechanicznych, znajdujących się w ruchu, zredukowano tutaj do minimum, ponadto uproszczono obsługę i konserwację. Regularne funkcjonowanie wózków i ich ekonomiczna eksploatacja zależy w wielkiej mierze od odpowiedniego doboru pojemności akumulatorów i trwałości ich budowy.



Rys. 1.

Kilka typów wózków akumulatorowych.

AKUMULATORY TRAKCYJNE.

Pozostawiając do innego artykułu opis budowy i funkcjonowania akumulatorów, ograniczymy się jedynie do podania, że dla trakecji elektrycznej stosuje się obecnie dwa rodzaje akumulatorów, a mianowicie akumulatory ołowiane i niklowo-żelazne.

Dla celów trakecyjnych nadają się akumulatory ołowiane lepiej od niklowo-żelaznych, a to ze względu na ich trwałą i ścisłą budowę, oraz znaczną siłę rozruchową. Wprawdzie akumulatory ołowiane w zastosowaniu do trakecji nie wykazały przez dłuższy przeciąg czasu dobrych rezultatów, to jednak przypisać to raczej należy złym warunkom ich pracy, jak n. p. wstrząsom, uderzeniom i drganiom, jakim one podlegały, podczas których dwutlenek ołowiu płyty dodatniej wydzielal się i odpadał na dno naczynia, zatracając nietylko swą aktywność, ale zwierając ponadto na krótko płyty akumulatora. Niedogodności tej zaradza się w ten sposób, że płytę dodatnią pokrywa się specjalnym materiałem ochronnym, jak np. ebonitem, pozwalającym na normalną elektrolizę układu, lecz chroniącym dwutlenek ołowiu od odpadania z płyty. W ten sposób osiągnięto trwałą i ścisłą budowę baterij trakecyjnych, mogących zapewnić niezawodność w ruchu, oraz długotrwałość w obsłudze.

Akumulatory niklowo-żelazne, które zamiast kwasów zawierają roztwór ługu potasowego, ujawniają natomiast wybitną odporność i trwałość na uderzenia i wstrząsy i nie obawiają się przeciążeń, ani też wyładowań. Dzięki tym zaletom mogą one być poddane znacznym krótkotrwałym obciążeniom, to też znalazły szerokie zastosowanie w praktyce. Niedogodnością tych akumulatorów jest znaczny spadek napięcia w wypadku, gdy wymaga się od nich znacznego wysiłku, pozatem rozruch wozów zaopatrzonych w tego rodzaju akumulatory jest znacznie wolniejszy, aniżeli przy stosowaniu akumulatorów ołowianych. Z tego względu przeważa część wytwórców wózków, traktorów, itp., pozostawia swym odbiorcom wybór akumulatora, który skutecznie jedynie należy w zależności od warunków eksploatacji wózków, częstości rozruchu, wielkości chwilowych obciążeń, wzniesień, łatwości ładowania, doświadczenia personelu ruchowego itp.

Przy wyborze typu akumulatora, pierwszeństwo dajemy akumulatorom ołowianym gdy zależy nam na elastyczności ruchu. Natomiast gdy rozchodzi się o silną budowę, oraz gdy posiada się nieobznajmioną obsługę, wówczas lepiej stosować akumulatory niklowo-żelazne.

ŁADOWANIE AKUMULATORÓW.

Zasadniczą niedogodnością wózków akumulatorowych jest konieczność ciągłego ładowania ich baterij. Mimo to w obecnym stanie rozwoju techniki, ładowanie baterij nie przedstawia więcej za sobą trudności. Odbywa się ono zupełnie automatycznie i to podczas nocy w czasie postoju wózków i przy niskiej taryfie prądu. Obecnie nawet budowane są specjalne stacje dla automatycznego ładowania większej ilości baterji. Postęp w budowie przetwornic i prostowników o pewnym funkcjonowaniu pozwala ponadto poza prądem

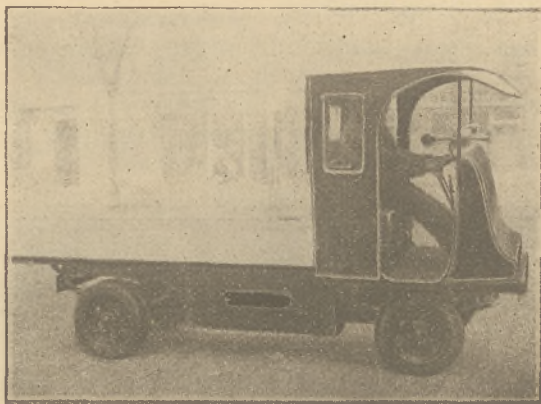
stałym, stosować do ładowania również i prąd zmienny.

Konieczność systematycznego ładowania baterji, ogranicza promień działania wózków akumulatorowych. Dla powiększenia tego zasięgu, należy przewidzieć większą ilość stacyj ładowania, oraz składów baterij zapasowych, a to celem szybkiej wymiany wyładowanej baterji. Zaznaczyć tutaj jeszcze należy, że o ile przy akumulatorach ołowianych ładowanie winno być zupełne, o tyle przy akumulatorach niklowo-żelaznych, można w razie koniecznej potrzeby przeprowadzić szybkie i częściowe ładowanie.

WOZY I CIĘŻARÓWKI AKUMULATOROWE.

W miarę rozwoju techniki urządzeń transportowych znajdują wozy i ciężarówki akumulatorowe coraz to szersze zastosowanie dla transportu towarów, dowozu personelu do fabryk itp. Wozy tej kategorii są w Polsce jeszcze mało rozpowszechnione, przypuszczać jednak należy, że w miarę rozwoju elektryfikacji kraju, będą one coraz to więcej używane. Zagranicą, a szczególnie krajami o taniej energii elektrycznej wyprzedziły nas znacznie w tej dziedzinie i tak w Stanach Zjednoczonych wozy takie znajdują się w codziennym użytku, a ilość ich w ruchu przekroczyła do niedawna 16 000 sztuk.

Samo towarzystwo American Railway Express, zajmujące się dostawą przesyłek kolei żelaznych, posiada przeszło 2 000 takich wozów. Znaczenie stosowania wozów akumulatorowych w Stanach Zjednoczonych jest większe, o ile przyjąć pod uwagę, że Stany Zjednoczone należą do krajów o najtańszej ropie na świecie. Również i w Anglii rozpowszechnia się coraz bardziej używanie wozów akumulatorowych, szczególnie przez wielkie magazyny, browary, przedsiębiorstwa użyteczności publicznej itp. W Niemczech administracja poczt stosuje kilkaset wozów, czy też ciężarówek akumulatorowych, oraz posiada specjalny garaż przewidziany na 300 jednostek.



Rys. 2. Wóz akumulatorowy.

Również i Francja czyni znaczne postępy w tej dziedzinie, szczególnie przy poparciu zakładów elektrycznych.

I tak stosuje Paryskie Towarzystwo Elektryczności (Comp. Parisienne de Distribution d'Electricité) wozy akumulatorowe ciężarowe dla

wszelkich swych potrzeb zewnętrznych. Poza to stosuje gazownia paryska (Société de Gaz de Paris) wozy takie dla dostawy koksu mieszkańcom stolicy. W Lyonie istnieje specjalne towarzystwo eksploatujące wozy akumulatorowe dla wielu celów, jak n. p. dostawy i transportu przesyłek, przeladunku plynów w cysternach itp., a miasto Lyon posiada rozległą sieć autobusów akumulatorowych.

Ciężarówka akumulatorowa budowana są przeważnie dla ładunków 2, 3, 4 i 5 ton, nadają się dla transportu ciężkich obiektów, jak również dla regularnej służby między fabryką a stacją kolejową, jednakże najważniejsze ich zastosowanie znajduje się w służbie użyteczności publicznej, przy usuwaniu zanieczyszczeń domowych, skraplaniu ulic, itp.

Lekkie wozy ciężarowe nadają się natomiast dla regularnego ruchu, przy dostawach przesyłek dla klientów wielkich magazynów, obsługi kolejowej, paczkarni itp.

Co dotyczy wozów akumulatorowych dla celów turystyki, to wozy tego typu nie są obecnie więcej spotykane. Tem niemniej przy obecnym postępie techniki nadejść może taki okres, w którym znowu ukażą się te wozy, lecz w formie bardziej nowoczesnej, zaopatrzone w system łatwej i szybkiej wymiany baterij wyladowanych.

WÓZKI I TRAKTORY AKUMULATOROWE.

Jak już wyżej wspomniano, nadają się te wózki dla transportu w małym promieniu działa-

nia. Wózki takie budowane są w kilku typach. W zwykłych wózkach nośnych, zaopatruje się nadwozie wózka w podest, na który ładuje się ciężary do przeniesienia. Użyteczny ładunek tych wózków nie przekracza zwykle dwóch ton.

Poza temi budowane są wózki o pomoście ruchomym, których konstrukcja przystosowana jest specjalnie do potrzeb fabrycznych, wózki te bowiem pozwalają nie tylko na transport, ale i na podnoszenie ciężaru do miejsca jego przeznaczenia.

W ogólnym wypadku układa się części przeznaczone dla transportu na podest wsporezy umieszczony n. p. przy obrabiarce, tak, że z chwilą ukończenia obróbki podjeżdża pod podest wózek i przenosi go w inne miejsce dla dalszej obróbki. W ten sposób niema potrzeby unieruchomienia wózka podczas całego okresu trwania czynności obróbczych, a poza to można mniejszą ilością takich wózków obsłużyć znaczną ilość maszyn.

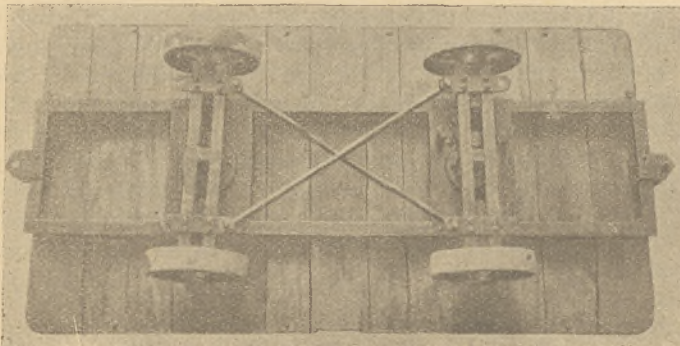
Pośród wózków akumulatorowych spotykamy również i typy przeznaczone poza transportem ładunku, również i dla pociągania naładowanych wagonów, t. zw. przyczepek. Wózki takie zwane traktorami, posiadają trzy lub cztery koła, przy czem ich szybkość po równej drodze zawiera się w 4—10 km/godz. Traktory te mogą uciągnąć po poziomej jezdni asfaltowej znaczną ilość przyczepek, co zresztą można zauważyć na stacjach kolejowych, gdzie pracują dla przeladunku bagaży.



Rys. 3. Wózki akumulatorowe z ruchomym podestem.

Przyczepki stosowane przy traktorach akumulatorowych posiadają cztery koła kierownice, przy czem osie przyczepki są w taki sposób ze sobą sprzężone, że ruch kół przeciwległych odbywa się

zawsze w kierunku przeciwnym. Dzięki temu urządzeniu, mogą wszystkie przyczepki przejażdżać krótkie wiraże, oraz przebiec tą samą trasę, co i traktor pociągowy.



Rys. 4.

Schemat konstrukcji przyczepki.

Na zakończenie wspomnieć jeszcze należy o rozwoju budowy wózków - ciężarówek typu pośredniego, o nośności około 1 000 kg. Wyróżniają się te wózki tem, że osiągnąć mogą szybkość dochodzącą do 15—20 km/godz, dzięki czemu znalazły szerokie zastosowanie przy obsłudze miejsc niedaleko od siebie odległych, jak n. p. między dwiema fabrykami, dworcem i składem itp.

* * *

Jak z powyższego krótkiego opisu zauważyć można, przedstawiają za sobą wózki elektryczne urządzenie transportowe o rozmaitem zastosowaniu w fabrykach jak i w zakładach handlowych, względnie użyteczności publicznej.

O ile jednak stosowanie wózków-tractorów akumulatorowych stało się prawie że powszechne, o tyle odnośnie wozów i ciężarówek spodziewać się one tem, że osiągnąć mogą szybkość do-

postęp ich budowy pozwoli w szerszej nieco mierze wyzyskać wielkie zalety, prostotę i ekonomję, jaką zapewnia trakecja elektryczna.

Stwierdzanie granic

(Referat z czasopism wygłoszony przez radcę miernictwa inż. H. Starczewskiego na zebraniu Wydziału Mierniczego Stow. Techników.)

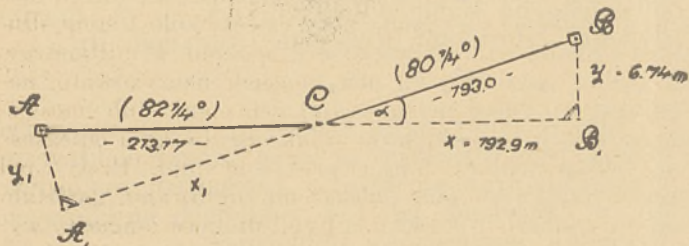
§ 71 instrukcji VIII przepisuje: Przy oznaczaniu granicy znakami przed rozpoczęciem pomiaru szczegółowego muszą być bezwarunkowo ustalone prawne granice i prawny stan posiadania. Podstawą do tego są wykazy i zarys tymczasowy, jak również wszelkie dotychczasowe mapy, zarysy, rejestry graniczne i t. p. pochodzące z dochodzeń podziału wspólnot i t. p.

Prawne granice i prawny stan posiadania opierają się na księdze wieczystej, a ta opiera się na katastrze. Księgi wieczyste lub gruntowe w obecnym znaczeniu tego słowa — w odróżnieniu od ksiąg hipotecznych istniejących już dawniej — powstały w r. 1872, podczas gdy kataster został założony w r. 1861 i następnych, zaś instrukcje pomiarowe były ogłoszone w latach 1881 i 1896. Jeśli więc instrukcja VIII uważa za podstawę do ustalania prawnych granic wszelkie dotychczasowe mapy, to może mieć na myśli mapy istniejącego już od 20 lat katastru.

Wiadomo, że kataster został założony w celach podatkowych; chodziło wówczas o możliwie szybkie wprowadzenie podstaw do pobierania podatku gruntowego; nie mogły więc urzędy katastralne ówczesne zbyt wiele czasu poświęcać na przygotowanie dokładnych map i rejestrów powierzchni. Brano więc istniejące już materiały wszędzie, gdzie je można było otrzymać.

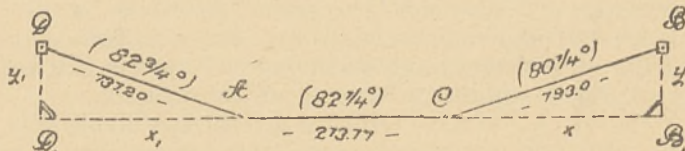
Dość bogatym źródłem były archiwa Komisij Generalnych, które dla regulacyj stosunków agrarnych, t. zw. dworsko-włociańskich, liczne wykonywały pomiary dla stwierdzenia starego stanu posiadania. Prace separacyjne rozpoczęły się około r. 1820, a metody opracowania ze stopniowemi zmianami i ulepszeniami przetrwały 50 lat. Funkcjonariusze pracujący przy separacjach t. j. w pierwszym rządzie miernicy i komisarze specjalni nie byli stałymi urzędnikami państwowymi, lecz przeważnie prywatnymi mierniczymi, którym rząd oddawał wykonanie prac na podstawie prywatnej umowy. Władzom przełożonym chodziło tylko o rezultaty postępowania, do archiwum szły tylko gotowe mapy, recesy, a z akt wypruwano tylko zasadniczą korespondencję, protokoły i umowy, które zestawiano w małym fascykułe przechowywanym dotąd w archiwum Komisij Generalnych.

Rysunek 7.



Urzędów miernicznych wówczas nie było, nie było więc miejsce, gdzieby można było składać oryginalne szkice pomiarowe; wszystkie materiały miernicze przechowywali mierniczowie prywatni u siebie. To samo przepisuje w § 14 rozporządzenie ministerjalne z dnia 28 czerwca 1926 r. o wykonaniu polskiej ustawy o miernicznych przysięgłych. To polskie rozporządzenie upada samo przez się w województwach zachodnich, gdzie kataster wymaga, aby materiał pomiarowy był w oryginale oddany do archiwów katastralnych.

Rysunek 2.



Oryginały map separacyjnych sporządzonych przez miernicznych prywatnych i recesów sporządzonych przez komisarzy, zostały złożone w archiwach Komisij Generalnych. Na granicach własności sypano zazwyczaj kopce; odległości pomiędzy kopcami wpisywano w mapy dla odróżnienia od odległości liczbami umieszczonemi w nawias. W recesach zaś umieszczano osobny paragraf dotyczący okopcowania; w nim znajduje się bliższy opis, jak sypano kopce, ich odległości pomiędzy sobą i azymuty magnetyczne, które powinny być identyczne z wpisami w mapie. Odrisy map oryginalnych i odpisy recesów składano u starostów i u sołtysów.

Przy zakładaniu katastru sporządzano dla użytku tegoż odrisy z map separacyjnych, zmieniając tylko format arkusza rysunkowego bez umieszczenia na odrysach liczb pomiarowych. Pozatem otrzymały urzędy katastralne odrisy map separacyjnych z liczbami pomiarowymi i odpisy recesów.

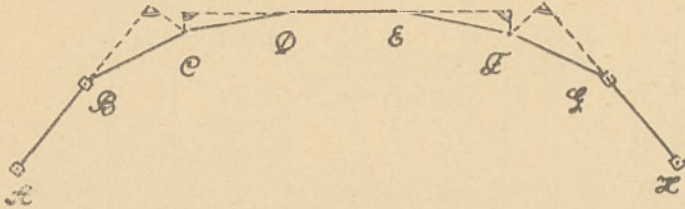
Gdzie mapy separacyjne nie istniały, posługiwano się dla sporządzenia map katastralnych innemi mapami, np. mapami gospodarczemi właścicieli dóbr ziemskich, a tylko w wyjątkowych wypadkach, gdzie żadnego starszego materiału nie było, wykonywano nowe zdjęcia metodami, które najszybciej prowadziły do celu. Ponieważ stare mapy separacyjne nie zawierały najnowszego stanu posiadania w dniu założenia katastru, musiał kataster przeprowadzić rektyfikację map.

Szkiecy pomiarowe tak z nowych zdjęć, jak i z rektyfikacji znajdują się w archiwach katastralnych, w aktach podziału podatku gruntowego.

Po ogłoszeniu nowych przepisów o pomiarach podług instrukcyj VIII i IX wstępują w miejsce dotychczasowych map katastralnych nowe, wykonane podług tychże instrukcyj. Nowych pomiarów, wykonanych

z ramienia katastru, jest ze względu na wysokie koszty stosunkowo mało, jednakże Komisje Generalne zarzucały dawniejsze metody mierzenia i zarządziły zastosowanie się do instrukcyj VIII i IX tak samo, jak Komisja Kolonizacyjna w Poznaniu opierała swe pomiary od samego początku swego istnienia na instrukcjach VIII i IX. Przeważająca więc ilość map katastralnych nowszej daty pochodzi z Komisyj Generalnych i Kolonizacyjnej.

Rysunek 3.



Jako materiał do stwierdzania granic służą nam więc trzy rodzaje map katastralnych: mapy powstałe z pomiarów podług instrukcyj VIII i IX — kopje z dawniejszych map separacyjnych i kopje z map prywatnych lub niewiadomego pochodzenia, rektyfikowane lub nie, z czasów podziału podatku gruntowego.

W razie istnienia materiału polegającego na pomiarach podług instrukcyj VIII i IX jest postępowanie przy stwierdzaniu granic uproszczone, albo znaki graniczne istnieją jeszcze na miejscu — potrzeba tylko krótkiego stwierdzenia, czy miary odległości pomiędzy granicznikami zgadzają się z miarami podanymi w zarysach — albo znaki nadziemne zaginęły — wtenczas należy odszukać znaki podziemne przy pomocy liczb pomiarowych z zarysów — albo znaki nadziemne i podziemne już nie istnieją; wtenczas należy granicznik odnowić podług konstrukcji pomiarowej zastosowanej przy pomiarze pierwotnym. Liczby pomiarowe zapisane w zarysach pomiarowych nie są tylko wówczas miarodajne, gdy można udowodnić, że są mylne. Również i mapy katastralne nie mogą być użyte, jeśli się wykaże, że przy nanoszeniu mapy podług dobrego pomiaru zakradł się błąd, lub gdy błędy w liczbach pomiarowych zostały również przeniesione do mapy i obliczenia powierzchni. O usunięciu błędów w katastrze daje dostateczne wyjaśnienia rozdział IV instrukcji II z dnia 9 lipca 1926 r.

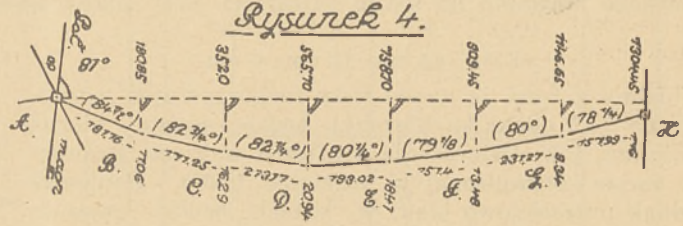
Daleko trudniej przedstawia się zadanie ustalenia granic podług map katastralnych wymienionych wyżej na trzecim miejscu. Instrukcja II z dnia 9 lipca 1926 r. rozróżnia w rozdziale VI pomiędzy dokumentami katastralnymi miarodajnymi do stwierdzenia granic i dokumentami, których nie należy uważać za miarodajne. W pierwszym wydaniu tej instrukcji z dnia 21 lutego 1896 r. tak ścisłego rozróżnienia niema. Dawało to pole zagorzałym zwolennikom katastru do twierdzenia, że kataster jest zawsze dobry, a niezgodność granic w terenie z mapą katastralną winna być usunięta zmianą terenu na korzyść mapy. Temu należy przeciwstawić, że materiał katastralny jest w swej wartości bardzo różnorodny, może być wystarczającym do spraw podatkowych, lecz nie zawsze do ustalania granic, jak tego stan prawny wymaga. Trzeba sobie uprzytomnić w jaki sposób powstawały obecne mapy katastralne, kopjowane często z uszkodzonych

oryginałów w podziale zazwyczaj 1:5000. Przy użyciu map pierwotnych do sporządzenia oryginalnych map katastralnych przeprowadzano często uzupełnienia, jednakże ograniczały się one mianowicie na wniesienie granic gruntów istniejących na miejscu, lecz nie istniejących jeszcze w mapach, liczby pomiarowe z tych czasów można znaleźć w aktach podziału podatku gruntowego; używać ich jednakże do stwierdzenia granic należy z pewną ostrożnością. Mierniczy wniwn w tych przypadkach zająć stanowisko więcej wyczekującego doradcy jak arbitralnego rzeczoznawcy. Zbyt kategoryczne wystąpienie wobec interesantów może czasami sprawę popsuć, doprowadzić do zaognienia sporu i do procesu zamiast do zgodnego uznania granic, co przecież jest celem w terminie granicznym. Dopiero, gdy mierniczy spostrzeże, że pomiędzy sąsiadami panują pewne wątpliwości, może wystąpić z własnym uzasadnionem zdaniem o przebiegu granicy. — Bezkrytyczne zwracanie uwagi na niezgodność mapy z miejscowością i usiłowanie wprowadzenia na miejsce granic podług map niemiarodajnych może podważyć u interesantów wiarę w zdolności mierniczego, spowodować proces graniczny, w którym inny rzeczoznawca może dojść do innych rezultatów, a wtenczas mierniczy w danej okolicy jest zgubiony.

Pośrednie stanowisko zajmują mapy katastralne oparte o materiał zawarty w mapach t. zw. separacyjnych. Przyznać trzeba, że sposoby nanoszenia pomiaru przed kilkudziesięciu laty na mapy czasem kilka metrów kwadratowe wielkie nie były idealne, że mapy oryginalne z biegiem czasu znacznie ucierpiały i że kopjowanie map katastralnych w nowoczesnym formacie wiele pozostawia do życzenia, to jednakże wpisane w mapy liczby pomiarowe, t. j. odległości pomiędzy kopcami i azymuty busolowe są bardzo cennym materiałem do stwierdzenia granic i do odszukiwania graniczników. Jeśli tych liczb czasem niema na samych mapach, znajdziemy je w reeesach.

Jeśli się czasem wykaże, że mapy separacyjne nie dadzą nam dostatecznych rezultatów, nie należy się zrażać i wszystkie mapy jako niewiarygodne w czambuł potępiać; musimy tylko do ich dokładności mniejsze wymagania stawiać jak do pomiarów nowoczesnych. Z jednej strony były ówczesne granice dozwolonych różnic szersze, z drugiej strony przyrządy pomiarowe prymitywniejsze; nie możemy ówczesnego

Rysunek 4.



łańcucha mierniczego porównać z dzisiejszą taśmą stalową. Łańcuchy składały się z części około 1 stopy długości z miękiego żelaznego drutu około 4 milimetrów grubości, zagiętych na obu końcach haczykowato, haczyki były złączone ogniwami żelaznymi lub mosiężnymi tak, że od środka do środka ogniwi była odległość jednej decymalnej stopy (1 pręt = 10 stóp). Pręty i pół pręta były oznaczone większymi ogniwami, podziału stóp na mniejsze części nie było; długość łańcucha wynosiła zazwyczaj 5 prętów. W każdym z 50 miejsc

łączenia części łańcucha znajdowały się 3 punkty tarcia, w których z powodu dłuższego używania wycierał się metal i przez to łańcuch stawał się dłuższy; przypuściwszy, że każda cząstka wytarła się o pół milimetra, mogły więc różnice w długości całego łańcucha dochodzić do 7 lub 8 cm. Natomiast z powodu zgięcia się pręciaków mógł się łańcuch także stać krótszym. Części podziału poniżej 1 stopy t. j. 30 cm musiały być szacowane; możemy więc sobie wyobrazić, jakie wymagania możemy stawiać do dokładności starych miar długości.

Tablice do przeliczenia miar w pretach na miary w metrach znajdziemy wszędzie, do tego trzeba doliczyć pewną redukcję, n. p. w procentach z powodu skrócenia lub wydłużenia przyrządu. Przyjmując, że dany ówczesny mierniczy używał przy pomiarze jednego obrębu tego samego łańcucha, możemy ze szkiców pomiarowych znajdujących się w urzędzie katastralnym sporządzonych w celach pomiarów uzupełniających często uzupełniać odległości mierzone przy separacji z nowymi miarami i ustalić długość łańcucha użytego przed kilkudziesięciu laty. Miary długości separacyjne potrzebne nam obecnie do stwierdzania granic możemy z odpowiednią dokładnością przeliczyć na miary metrowe.

Przejdźmy do drugich miar, danych nam w materiałach separacyjnych — do azymutów magnetycznych. Wykazuje się, że odczyty kątów przy starszych pomiarach są podane na $\frac{1}{2}^{\circ}$ lub $\frac{1}{4}^{\circ}$ — przy nowszych pomiarach na $\frac{1}{8}^{\circ}$ lub $\frac{1}{16}^{\circ}$. Wynika z tego, że używano

które graniczniki istnieją na gruncie i które trzeba rekonstruować.

Przykłady:

1. W terenie znajdują się bezsprzecznie identyczne z mapą dwa graniczniki A i B — braknie zaś granicznik C (zob. rys. nr. 1). Z dawnych azymutów magnetycznych obliczamy kąt, t. j. kąt, który tworzy przedłużenie linii AC z kierunkiem CB: $82 \frac{1}{4}^{\circ} - 80 \frac{1}{4}^{\circ} = 2$; odległości AC i CB już są przeliczone na miary metryczne: 213,17 i 193,00 m. Z trójkąta C B B, obliczamy $y = 193,00 \cdot \sin 2^{\circ} =$

$$2,2856$$

$$8,5428$$

$$0,8284 = 6,74 = y$$

$$X = 193,00 \cdot \cos 2^{\circ} = 2,2856$$

$$9,9997$$

$$2,2853 = 192,9 = X$$

W ten sposób można obliczyć z drugiej strony X i Y, co nam da kontrolę przy tyczeniu punktu C. Niedogodność tyczenia prostego kąta w punktach A i B, na chwilowo nieistniejących kierunkach AB, lub A, B da się przewyciężyć tyczeniem próbnym i małą poprawką.

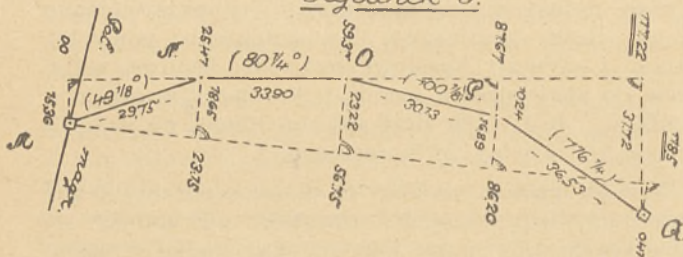
Obliczenie jest to samo, jeśli istnieją graniczniki A i C, a B ma być odszukany.

2. Jeśli pomiędzy istniejącymi punktami brakną dwa graniczniki A i C, należy obliczyć w podobny sposób, jak wyżej XY, i X, Y. Przy wytyczaniu narazie nieistniejącej linii D, B, należy rozpocząć od odmierzania mniejszego y, gdyż w ten sposób wprowadza się mniejszy błąd w podstawie prostego kąta (zob. rys. nr. 2).

3. Jeśli brakną 3 lub 4 graniczniki, można powyżej opisane sposoby zastosować do stopniowego odszukania jednego lub dwóch punktów, a po odszukaniu użyć ich jako istniejących graniczników do rekonstrukcji dalszych punktów (zob. rys. nr. 3).

4. W razie konieczności rekonstrukcji większej ilości graniczników metoda wyżej podana będzie niewystarczająca i wykonanie mozolne. Pomoże nam obliczenie współrzędnych brakujących punktów granicznych jako punktów poligonowych pomiędzy granicznikami na miejscu. Z reguły oblicza się, przy użyciu azymutów magnetycznych i odległości pomiędzy granicznikami, danych w dokumentach separacyjnych, otwarty ciąg poligonalny w trygonometrycznym formularzu 19 od pierwszego do ostatniego z danych punktów — w przykładzie od A do H — (zob. rys. nr. 4 i obl. A) następnie przelicza się otrzymane współrzędne w formularzu 24 na linię łączącą te punkty jako oś odejętych. Mozolnem jest użycie formularza 24; nowe wydanie instrukcji II daje nam wprawdzie uproszczony formularz do obliczenia przemiany współrzędnych, lecz i tu potrzebne jest podwójne liczenie: raz otwartego poligonu, drugi raz przemiany współrzędnych. Możemy sobie rachunek uprościć, jeśli użyjemy jako oś odejętych poligonu linię łączącą możliwie blisko poligonu. Ponieważ wszystkie azymuty są liczone od tego samego kierunku, którym jest magnetyczny południk, figura się niezmieni, jeśli przy każdym azymucie dodamy lub odejmiemy tę samą wielkość. Przy obliczaniu ciągu poligonalnego znajdujemy wartość azymutów, dodając do poprzedniego azymutu kąt załamania odej-

Rysunek 5.



lejszych i gorszych instrumentów. Pominawszy rozmaite przypadkowe niedokładności, możemy przyjąć, że dokładność mierzonego kąta odpowiada połowie jednostki czytanej. Z tego możemy obliczyć wychylenia bocznego kierunku na 100 m odległości przy odczycie

$\frac{1}{2}^{\circ}$	$\frac{1}{4}^{\circ}$	$\frac{1}{8}^{\circ}$	$\frac{1}{16}^{\circ}$
44 cm	22 cm	11 cm	6 cm

Widzimy z tego, że nawet przy niekorzystnym odczycie na $\frac{1}{2}^{\circ}$ odchyłka kierunku będzie jeszcze nieraz mniejsza, jak stwierdzenie graficzne wygięcia granicy na mapie sporządzonej w podziałce 1:5000. Ponieważ jednak przeciętno błąd w kątach będzie znacznie mniejszym, można podane azymuty bardzo dobrze użyć do rekonstrukcji graniczników.

Zwracanie uwagi na to, czy mierniczy przy ustalaniu azymutów brał wzgląd na deklinację igły magnetycznej lub nie, jest zbyteczne, ponieważ przypuszczać należy, że pomiar był wykonany w jednym ciągu i że wszystkie azymuty są obciążone tą samą różnicą.

Wyjeżdżając na stwierdzenie granic nie trzeba zabierać ze sobą teodolitu; można sobie w domu przygotować obliczeniem miary do wytyczenia taśmą i tyczkami potrzebne. Trzeba jednakże wiedzieć dokładnie,

Tryb. Form. 19. Obliczenie spółdzielni

nr. p.	•	1	•	1	m	m	m	m	m	m	nr. p.
						+	-	+	+	-	
<u>Obliczenie A</u>											
(wzrost)	84	30	81	00							
A	84	30							0 000	0 000	A
			3 30	181 16	11 06			180 85	+	11 06	180 85
B	82	45							+	11 06	180 85 B
			1 45	171 25	5 23			171 15	+	5 23	171 15
C	82	15							+	16 29	352 00 C
			1 15	213 17	4 65			213 10	+	4 65	213 10
D	80	15							+	20 94	565 10 D
			3 59	15 15	493 02			2 53	-	2 53	193 00
E	79	08							+	18 41	758 10 E
			3 58	08	151 40			4 93	-	4 93	151 35
F	80	40							+	18 48	909 45 F
			3 59	00	237 22			4 14	-	4 14	237 20
G	78	15							+	9 34	1 146 60 G
			3 57	15	157 94			7 58	-	7 58	157 40
H									+	1 76	1 304 45 H
					20 94	19 18					
					1 76			1304 45			

Przyp. Form 19 Obliczenie indywidualne

Str. D	0		1		2		3		4		m	n	m	n	m	n	m	n				
	+	-	+	-	+	-	+	-	+	-												
<u>Obliczenie B</u>																						
wzrost 100 88 00																						
M	49	08															0 00	0 00	M			
			38	52	29	75			18	65	23	15			-		18	65	+	23	15	
H	80	15													-		18	65	+	23	15	H
					7	45	33	90			4	57	33	60				4	57	+	33	60
O	100	08													-		23	22	+	56	75	O
			12	08	30	13	6	33			29	45			+		6	33	+	29	45	
P	116	15													-		16	89	+	86	20	P
			28	15	36	53	17	30			32	30			+		17	30	+	32	30	
Q					23	63	23	22	18	50					+		0	41	+	118	50	Q
					0	41																
<u>Obliczenie C</u>																						
wzrost 2 100 80 1/4																						
H	49	1/4													+		15	36		0	00	H
			31	04	29	75			15	36	25	47			-		15	36	+	25	47	
H	80	1/4															0	00	+	25	47	H
																	0	00		33	90	
O	100	1/4															0	00		59	37	O
			19	52	30	73	10	24			28	30			+		10	24	+	28	30	
P	116	1/4													+		10	24	+	87	67	P
			36	00	36	53	21	48			29	55			+		21	48	+	29	55	
Q															+		37	72	+	117	22	Q

mując poprzedni azymut od następnego. Operujemy więc w zasadzie różnicami, a różnice się nie zmieniają jeśli liczby pierwotne zmienimy zawsze o tę samą wielkość dodatnią lub ujemną. Zastosowując tę regułę do obliczenia naszego poligonu, wykreślamy na mapie w punkcie początkowym A kierunek magnetycznego południka, łączymy punkt początkowy A, linią z ostatnim punktem H, a kąt utworzony pomiędzy obu kierunkami odmierzamy na mapie przenośnikiem (transporterem) i zaokrąglamy na całe stopnie. Otrzymałą wielkość odejmujemy od wszystkich danych azymutów magnetycznych. Otrzymujemy nowe azymuty leżące w bliskości 0, a odnoszące się do nowej osi odciętych, t. j. do linii łączącej punkty początkowy i ostatni poligonu. Z powodu zaokrąglenia wielkości i graficznego stwierdzenia kąta nachylenia okaże się w dalszym liczeniu, że oś odciętych nie będzie przechodzić dokładnie przez punkt końcowy ciągu poligonalnego, lecz w nieznaczącej odległości od niego.

Przy użyciu skróconych azymutów i podanych w dokumentach separacyjnych odległości pomiędzy granicznymi obliczamy ciąg poligonowy i otrzymujemy miary potrzebne do odszukania zaginionych graniczników.

5. W dogodnie leżących przypadkach można przy obliczeniu poligonu użyć suwaka — a jak z przykładu 5 (zob. rys. nr. 5 i obl. B i C) wynika, można wykonać obliczenie kontrolne, używając raz jako osi odciętej linii M, Q, drugi raz odcinka granicy N O. Podwójne oznaczenie punktu granicznego da nam przy szukaniu go dobre usługi.

Nie możemy twierdzić, że obliczone miary są absolutnie pewne — bo nie wiemy, jakie błędy mogą być ukryte w dawniejszych pomiarach, nie możemy się więc ograniczyć do przeniesienia obliczonych miar na teren i zaznaczenia punktów tylko nadziemnie. W dokumentach separacyjnych znajdziemy prawie zawsze opis, w jaki sposób punkty graniczne były utrwalone, w dawnych czasach sypano wprawdzie ogólnie kopce nad ziemią, lecz prawie zawsze umieszczono pod kopcami znaki podziemne. Trzeba więc kopać wgłąb i wszcz, a praca nasza będzie nieraz uwieńczona dobrym skutkiem, odnalazszy choćby dwa lub jeden zaginiony granicznik, trafimy przy zastosowaniu odpowiednich redukcji na dalsze. Te kilka danych przykładów nie mogą wyczerpać tematu, w wielu różnorodnych przypadkach będzie musiał mierniczy szukać sposobu rozwiązania zadania. Mianowicie tyczenie punktów z obliczonej osi odciętych niezawsze da się zastosować w lesie lub nad wodą. Trzeba będzie sobie położyć nowy poligon nad domiemaną granicą, używając jako długości boków danych odległości pomiędzy granicznymi, a z dwóch obliczonych ciągów poligonalnych — starego na zasadzie azymutów magnetycznych i nowego będzie można obliczyć potrzebne przesunięcia.

Nakoniec należy zwrócić uwagę, aby szkic pomiarowy zawierający dane do odszukanych graniczników oddać do przynależnego urzędu katastralnego, bo marne robi wrażenie, jeśli po latach inny mierniczy powtórnie zaginione graniczniki na swój sposób inaczej zaczęnie odszukiwać i do innych dojdzie rezultatów.

Nowy ład polski udoskonaleniem wybrzeża morskiego

X. Urządzenia komunikacyjne na nowym ładzie.

(Ciąg dalszy).

Jeżeli nowy ład ma być pod względem rolniczym pełnowartościowym, winien on zapewnić osadnikom tak wodną jak i lądową komunikację. Dla statków morskich starczą najwyżej trzy pomości nad wałem: jeden dla Pucka w miejscu projektowanego portu, drugi przy pompowni dla dowozu smarów i paliwa, a trzeci nieco dłuższy na Mewiej Rafie, skoro potrzeba się wykaże. Wewnątrz nowego ład u umożliwiają natomiast ruch łodzi kanały A i B: pierwszy między zagłębieniem pod Puckiem (most b) i pompownią, drugi zaś między Puckiem i Kuźnicką Jamą (śluzą 4), przyczem pod Puckiem powstaje na najwyższym odcinku kanału A (km 0 do 1) naturalna przestrzeń skutkiem prostej grobli z jednej strony a w ład weinającego się brzegu z drugiej strony; Chałupska Jama natomiast tworzyć będzie na dolnym odcinku kanału B olbrzymi port, w którym m. in. odbywać się będzie ładowanie ryb łowionych tak w Chałupskiej jak i Kuźnickiej Jamie. Ruch łodzi jest dla tego możliwy na powyższych kanałach, ponieważ rozpiętość mostów i śluz wynosi tu 4 m i ponadto, a pozatem w kanale A wykazuje średnia woda 1 m głębokości przy 5,6 m szerokości lustra, zaś w kanale B nawet 1,25 m głębokości przy 6 m szerokości lustra wody. Natomiast górny odcinek kanału A (km 1 do 4) nie nadaje się do ruchu czołowego dla wielkiego spadu, jak kanały C i D dla małego ich rozmiaru,

a kanały I do V dla tylko perjodycznego w nich napięcia wody. Ze jednak w Kuźnickiej Jamie nawet ruch motorówek będzie możliwy, nie podlega żadnej kwestji.

Wielką rolę odegrać może woda jako środek transportowy już w czasie przejściowym czyli podczas pompowania wody z owałowanej mielizny, co według wykresu wykazanego w poprzednim numerze niniejszego miesięcznika wymaga 400 dni czerpania do 4 m głębokości. Jeżeli bowiem już samo usypanie wału zabierze najmniej jeden rok czasu, to z chwilą rozpoczęcia pompowania winien odbyć się zakup wszelkich materiałów budowlanych dla umocowania kanałów jako też dla budowy śluz, mostów i dróg bitych, które winno się rozmieszczać na miejsca zapotrzebowania drogą wodną w miarę jej opadania, aby potanień transportu osiągnąć i prac budowlanych nie przewlekać, a raczej kontynuować je z postępowaniem wydobywania nowego ład na światło dzienne. Porównanie przytoczonego wykresu z mapą nowego ład 1:75 000 jako też z przekrojami podłużnymi kanałów i dróg wykazuje najwłaściwszy program pracy. Na terenie dziewiczym jest wykorzystanie takiego środka transportowego jedynie wskazaniem.

Do najważniejszego środka komunikacyjnego na przyszłość zaliczyć należy wewnątrz nowego ład jednak drogi bite, których według załączo-

nych przekroji podłużnych potrzeba jest 33 km. Jak z tychże przekroji wynika, znajduje się korona dróg normalnie w wysokości 50 cm ponad przyległym terenem, aby nie wywołać nadmierne go nasypu ziemi i jej dalekiego transportu; ziemia z bocznych rowków wydobyta pokrywa w zupełności takie zapotrzebowanie. Skutkiem dostosowania korony dróg do falistości terenu posiadają przewidziane mosty i z nimi połączone służy naj-ekonomiczniejszą konstrukcję. Takim sposobem będą też i przejazdy przez adjacentów (osadników) w przyszłości zakładane przez boczne rowki wymagały najmniejszych kosztów; jedynie tam, gdzie adjacent przechodzić musi przez kanał w miejsce bocznego rowka, winien otrzymać wynagrodzenie za nadmierne koszty, które ponieść musi całe przedsięwzięcie. Ze względu na brak innych materiałów umocowawczych w okolicy wybrzeża przewiduje się wysosowanie środka dróg na szerokości 5 m, ażeby mijanie pojazdów mogło nań wszędzie się odbywać, czyli nie wytwarzały się boczne wyboje. Mosty w tychże drogach otrzymają także szerokość jezdnii na 5 m między poręczami, podczas gdy takowe poza drogami komunikacyjnymi (mosty: a, m, n, p, s) wystarczą na 4 m szerokości w celach gospodarczych. Ponieważ zgóry ustalić nie można, jaka frekwencja i na których odcinkach ona wykaże się silniejsza, co zmuszałoby do ewentualnego poszerzenia korony dróg o 7 m przewidzianej, przeto winny drzewka owocowe posadzone zostać na jednometrowych pasmach ochronnych poza bocznymi rowkami. — Ponieważ drogi są przeważnie prostobieżne i bez poważnego nasypu, przeto osłupkowanie względnie oporęczowanie przewiduje się poza mostami jednostronnie na tych tylko przestrzeniach, gdzie przyboczne kanały posiadają znacznieszą głębokość dna wobec korony dróg. Jak z mapy nowego lądu 1:75 000 wynika, jest więc sieć drogowa w dostatecznej gęstości przewidziana.

W końcu umożliwić może wał między Puckiem a Kuźnicą komunikację między stałym lądem a półwyspem Hel, o ile zużyty on zostanie jako wał kolejowy z dworcem „Port Pucki“ i przystankiem „Mewia Rafa“, co byłoby z korzyścią i dla nowego lądu. W czasie przejściowym służyć on jednak będzie między lądem a pomostem w miejscu projektowanego portu do podtrzymania komunikacji wodnej z miastem Puckiem; pozostaje na całej linii wału pierwotna kolejka z odpowiednim taborem celem dowózki materiałów budowlanych dla nowego lądu i dla podtrzymania wału w należyтым stanie. Ponieważ wał ten ma jeszcze i to zadanie, aby przedewszystkiem oddzielić zatokę od nowego lądu czyli jaknajmniej przepuszczać doń wody, przeto wypada wykazać, w jaki sposób tenże zbudowany być winien. Jak z przekroju podłużnego wynika, wymaga wał w pierwszej połowie swej długości dość poważnego nasypu, ponieważ głębokość wody dochodzi tu aż do 5 metrów, a korona wału winna swoją drogą ze względu na falowanie wody leżeć 2 metry nad jej poziomem. Odpowiedni materiał ziemny znajduje się jednak o wysokim pokładzie do dyspozycji tuż nad wybrzeżem, wobec czego jedynie koszty transportu mogą tu odgrywać większą rolę. Druga część

wału na Mewiej Rafie wymaga wprawdzie jeszcze dalszego transportu, natomiast małej ilości nasypu, skutkiem czego i tu zaleca się dowóz ziemi z nad wybrzeża, miast czerpania mniej nadającego się piasku z Mewiej Rafy. Mimo gliniastego rodzaju ziemi z pod Rozgardu (cegielnia) przyznać trzeba, że pewna ilość wody po osuszeniu owalowanej mielizny przedostawać się będzie do nowego lądu, którą należy stale pompować; im głębsza woda, tem większa ilość wody przesiąka przez wał, a zmniejszenie się jej nastąpi dopiero z biegiem czasu, gdy bryłowy materiał ziemny dozna zupełnego osadzenia się. Jak doświadczenie uczy nas, jest jednak nader wielka różnica między przepuszczalnym a mało przepuszczalnym wałem, wobec czego wypadnie ekonomiczniej zgóry uszczelnić wał ścianą blochową podezas nasypu, a takim sposobem przewidzieć mniejsze pompy, jak w drugim przypadku, które z biegiem osadzenia się nasypu okazywałyby się nieużyteczne, bo za wielkie. Ponieważ przesiąkanie przez wał zaczyna się według doświadczenia dopiero od głębokości 1-go metra wody dawać się we znaki, przeto przewidziano uszczelnienie blochowe tylko między lądem a Mewią Rafą i pozatem przez rynną pod Kuźnicą. Uszczelnienie takie jest zatem wymagane jedynie na przeciąg kilkunastu lat, poczem nie wymaga ono już żadnego odnowienia, ponieważ w razie zbutwienia blochów pionowych nie wywołuje to żadnych poziomych czyli wodonośnych otworów, natomiast pionową szczelinę dla braku cyrkulacji wody zapełniać będzie automatycznie przyległa doń ziemia. Rozmiar wału jest swoją drogą tak obliczony, że znosi on w zupełności ciśnienie wody. Trzeba bowiem zauważyć, że wał o 5 m szerokiej koronie posiada we wysokości poziomu morza aż 15 m grubości, która to z każdym metrem głębokości wody zwiększa się o dalsze 5 m. Taki rozmiar daje zatem pewność użycia wału i na przeprowadzenie toru kolejowego. Ściana blochowa, która umieszczoną zostanie po stronie zewnętrznej w odległości trzech metrów od korony wału, otrzymując oczep we formie szyny kolejowej odwróconej głową do nowego lądu i przytwierdzonej do blochów, ma jednak pozatem jeszcze następujące dalsze zadanie do spełnienia. Zasznurowanie wałem najgłębszej części mielizny wywoła w niej inne jak dotąd działanie względnie krążenie wody z rzeki Redy napływającej, mianowicie zaś podczas splywu kry. Takiego lokalnego ruchu jak i falowania wody skutkiem silnych wiatrów (falowanie morskie od Zatoki Gdańskiej uspokoi już poprzednio Mewia Rafa) zgóry jednak przewidzieć nie można; nie można też zatem już teraz oznaczyć, gdzie i jakie środki ochronne przy wale zastosować należy. Z tego więc względu będzie trzeba stale obserwować zewnętrzną skarpe wału, przyczem właśnie ściana blochowa będzie najpewniejszym wskaźnikiem krytycznych miejsc, które z biegiem lat uzbroić należy w odpowiednie środki ochronne. Do tej pory ściana blochowa zdoła jednak zapobiec podmywaniu wału, a ostry kant jej oczepy czyli stopy szyny kolejowej załamywać będzie ewentualne zwały lodowe, podczas gdy wał sam nabierze wymaganej spistości.

(Ciąg dalszy nastąpi).

Z życia Stowarzyszenia Techników

Zarząd Główny na zebraniu w dniu 15 bm. przyjął do wiadomości sprawozdanie delegacji z XIII zjazdu Związku Polskich Zrzeszeń Technicznych z tem, że incydent, który zaszedł na posiedzeniu komisji wyborczej załatwi się na gruncie miejscowym. Ze sprawozdania Związku P. Z. T. wynika, iż ankieta w sprawie izb inżynierskich dała następujący wynik: za utworzeniem izb oddano 34 głosy na ogółem 65 głosów, przyczem nadmienić należy, że Stowarzyszenie Inżynierów i Techników woj. Śląskiego nie wzięło udziału w ankiecie. Delegaci Stowarzyszenia Techników głosowali przeciw przyjęciu sprawozdania Zarządu Z. P. Z. T., oświadczając, że Zarząd przekroczył swe kompetencje i postanowienia ustawowe.

Dalej omówiono wynik konkursu na plan zabudowania m. Poznania oraz sprawę średnich szkół technicznych i sprawy czasopisma oraz administracyjnie. Na członków przyjęto pp. Radzimskiego Lecha, Musielewskiego Romana — wydział Budownic-

twa oraz p. Runowskiego Marjana — wydział Mierniczy.

Komisja dla zaopiniowania przepisów miejscowych pracuje mimo okresu wakacyjnego bez przerwy, aby ukończyć czynność na termin.

*

Zarząd Wydziału Budownictwa postanowił, by ze względu na zajęcie znacznej części członków pracami poza granicami miasta, nie zwoływać zebrań plenarnych w okresie letnim.

*

Wobec zachodzących omyłek Zarząd Główny przypomina, że nr. konta Stowarzyszenia w P. K. O. jest 204 793 i tylko na wymienione konto należy wpłacać składki członkowskie.

Czasopismo „Technika i Przemysł“ posiada osobne konto w P. K. O. pod nr. 213 623.

Stowarzyszenie Inżynierów Polaków w Ameryce

Okólnik.

1. Niniejszy numer okólnika, szósty z rzędu, jest równocześnie ostatnim, w obecnym sezonie letnim, następnym ukaże się 1 października br.

Przerwa powyższa jest spowodowana wakacjami członków Stowarzyszenia, którzy chcą korzystać z każdej chwili wolnej, ażeby zaczerpnąć w płuca świeżego powietrza, co zwłaszcza w zawodzie inżynierskim jest nieodzownem.

Wszystkim tym, którzy naszą pracę poparli wyrażamy niniejszem serdeczne podziękowanie, jak również prosimy o dalszą Członków współpracę, bez której nasz rozwój i postęp byłby niemożliwym do przeprowadzenia.

2. Wolyńskie Stowarzyszenie Techników nadesłało list z dnia 30-go kwietnia br., o następującej treści:

„Za nadesłane nam okólniki Stowarzyszenia przesyłamy Szanownym Kolegom najserdeczniejsze życzenia najpomyślniejszego rozwoju i owocnej pracy. Czytając nadsyłane nam okólniki Szanownych Kolegów cieszy nas bardzo, że zawierają one szczegóły z tamtejszego życia organizacyjnego i towarzyskiego, zauważono jednak brak danych odnośnie prac technicznych, dokonywanych na tamtejszym gruncie, co dla nas żyjących w innym ośrodku byłoby niezmiernie pożądanem. Stawiając powyższe życzenie postępujemy zgodnie z okólnikami, prosząc równocześnie jak najuprzejmiej, o dalszą wysyłkę okólników“.

3. W odpowiedzi na powyższy list musimy z przykrością oświadczyć, że prace poszczególnych członków pojawiają się od czasu do czasu w różnych pismach amerykańskich, rozsianych po całych Stanach Zjednoczonych i byłoby prawie niemożliwością zebrać dane co do poszczególnych prac, z drugiej strony natura pracy nie pozwala nam na tłumaczenie artykułów z najrozmaitszych dziedzin techniki, niewiedząc w rzeczywistości co może się w Polsce przydać.

Jeżeli jednak ktokolwiek z Kolegów zechciałby jakiegokolwiek informacji, dotyczącej się pewnego, ściśle określonego, działu techniki, to zawsze gotowi jesteśmy służyć informacjami, gdzie je znaleźć, lub dostać można.

4. Majówka Stowarzyszenia, jaka się odbyła w dniu 14 czerwca br., zgromadziła tych, którym dobro ogólne zawsze leżało na sercu i czas pozwalał, a doborowe grono gości, w którym pleć piękna, jak zawsze, królowała, zabawiała się na świeżem powietrzu, zwiedzając wszelkie zakątki lasu, używając na kąpieli, golfie, etc.

Okolo stu osób, wyposażonych w dwadzieścia samochodów, uczestniczyło w majówce, po której pozostał niezatarte wspomnienie, podobnie jak z majówki, urządzonej staraniem Stowarzyszenia, w roku ubiegłym.

5. Izba Handlowa w Detroit zwróciła się do naszego Stowarzyszenia z zaproszeniem do wzięcia udziału w wycieczce majowej w celu zwiedzenia kanału Welland, łączącego słynną rzekę św. Wawrzyńca, w Kanadzie, z miastem Detroit.

Z ramienia naszego Stowarzyszenia Inż. J. A. Sentkowski ukończył w bieżącym miesiącu wydział prawa, na Detroit College of Law i otrzymał dyplom w dniu 24. bm., przyczem delegacja Stowarzyszenia wręczyła mu upominek w formie statuetki, z dedykacją od całego Stowarzyszenia.

Jesteśmy pewni, że ta nowa godność naukowa nie zmieni jego gorliwości, służenia Stowarzyszeniu, którą zawsze się odznaczał.

7. Redaktor niniejszego Okólnika p. A. H. Gancarczyk uzyskał dyplom inżyniera-elektryka, na Detroit Institute of Technology, w dniu 18-go czerwca br.

W imieniu Stowarzyszenia wręczono mu zegarek, z wygrawurowaną dedykacją, pamiątkę, która pozostawi u niego trwałe i mile wspomnienia, ze współpracy z Kolegami.

8. W poniedziałek 22. bm. odbyło się miesięczne posiedzenie Członków w rezydencji pp. Kosiekich, połączone z przyjęciem na cześć sekretarza inż. J. A. Sentkowskiego i inż. A. H. Gancarczyka, przyczem uchwalono jednogłośnie przyjęcie redaktora na członka czynnego Stowarzyszenia.

Inż. A. H. Garcarczyk zasyła tą drogą Szanownemu Zarządowi, jak również i Wszystkim Kolegom serdeczne podziękowania, za prawdziwie miłą niespodziankę, a w szczególności prezesowi W. W. Kosiekemu, którego serdecznej i szczerzej przyjaźni zawdzięcza osiągnięcie swego celu.

9. Kolega inż. B. P. Kolwicz wyjechał do South Bend, Indiana, gdzie obecnie zajmuje posadę we firmie Bendix Corp.

Doskonały humor, jakim się odznaczał podczas majówki, świadczy o tem, że ze swojej posady jest zadowolonym.

10. Kolega inż. E. Konkolewski, członek naszego Zarządu, opuścił nasze grono w dniu 4 czerwca br., udając się do Polski na stałe.

11. Otrzymaliśmy następujące pisma:

Technik Lubelski (dwa numery).

Wiadomości Wołyńskie (regularnie nam obecnie przysyłane).

Survey of Poland (Izba Handlowa w New Yorku). Okólnik Nr. 46 Związku Zrzeszeń Technicznych w Polsce.

Elektryfikacja Polski, tom 1 (wyd. Min. Robót Publicznych).

Sprawozdanie Polskiego Stow. Inż. i Techników Woj. Śląskiego

oraz listy od szeregu Stowarzyszeń Technicznych w Polsce i Kolegów miejscowych.

12. Kolega Nestorowicz przesłał nam hojny datek w kwocie dol. 10, na wydatki Stowarzyszenia, zaco mu niniejszem dziękujemy.

Inż. J. J. Nestorowicz, długoletni członek naszego Stowarzyszenia, który zajmuje posadę dyrektora firmy Babcock Testing Laboratory w Buffalo, był zawsze szczerze oddanym dla naszego Stowarzyszenia, propagując jego idee, oraz zyskując mu nowych członków, w swym okręgu.

13. Prosimy Kolegów, którzy posiadają jakiegolwiek artykuły, wycinki z gazet, lub fotografie z lat ubiegłych, dotyczące się naszego Stowarzyszenia, o nadesłanie tychże pod naszym adresem.

Opracowujemy obecnie Historję Rozwoju Stowarzyszenia, od początku jego powstania w październiku 1923 r., do czasu obecnego, przygotowując w ten sposób materiał do wydania 10-cio letniego, jubileuszowego, numeru.

14. Na posiedzeniu Członków w dniu 22. bm. został przyjęty do naszego grona, jako członek czynny, kole-

ga Bruno Wysocki, zatrudniony jako metalurg we firmie W. H. Barr, Inc., w Buffalo.

Obecne czasy i niepewna przyszłość naglą do zorganizowania się ścisłego, ażeby w razie potrzeby stanąć ramie przy ramieniu, nieść pomoc koleżeńską moralną i stanowić ten ośrodek, do którego wszyscy inżynierowie mogliby się zwracać z ufnością.

Stały przypływ zgłoszeń na posady w Polsce, okazuje wzmagające się zainteresowanie warunkami pracy za morzem, a jedynie kompetentne źródło, jakim jest Stowarzyszenie Inżynierów Polaków w Ameryce, 2701 . E. Forest St. Detroit, Mich, stanowi ten magnes, który skupia wszystkie siły techniczne polskie w Stanach Zjednoczonych, spoglądające coraz częściej w stronę Polski, której rozwój gospodarczy, choć powolny z powodu ogólnie - światowego kryzysu, postępuje jednak stale naprzód, powodując zapotrzebowanie sił fachowych inżynierskich, z doświadczeniem zdobytym zagranicą.

Stowarzyszenie nasze sporządza obecnie listę tych wszystkich, którzy bądź to obecnie, bądź też w przyszłości mają zamiar wyjechać na stałe do Polski i pracować wśród swoich i wzywa tą drogą wszystkich inżynierów i techników o przysłanie swych adresów, z podaniem szkół i praktyk, pod adresem naszego Stowarzyszenia, które sporządzi ogólną listę, według zawodów i za pośrednictwem prezesa, inż. W. W. Kosiekiego doreczy do rąk kompetentnych związków technicznych w Polsce, które zajmą się ogłoszeniem w pismach technicznych i lokowaniem na wakujące posady.

Pierwszeństwo w tym wypadku mają członkowie Stowarzyszenia, organizacji, która przez ośm lat usilnej pracy zadzierżgnęła węzły przyjaźni, pomiędzy zespołem inżynierów - polaków w Stanach Zjednoczonych i w Polsce i która pracuje wydajnie na polu ścisłego zbliżenia i współżycia społecznego synów, tej samej matki.

Stowarzyszenie występuje w obronie interesów tutejszych członków, reprezentuje inteligencję techniczną polską, zarówno u społeczeństwa amerykańskiego, jak i polskiego i pośredniczyło niejednokrotnie i pomagało w lokowaniu studentów polskich, przybywających na studia do Ameryki, uzupełniając pracę Fundacji Kościuszkowskiej, znanej całej tutejszej Polonii.

Kilka słów o modernizacji pędni (transmisji)

Już od dłuższego czasu, a specjalnie w ostatnich latach, uwidoczniła się w kraju naszym szybki postęp elektryfikacji; w związku z tem zjawiskiem zmieniła się sama zasada budowy pędni, t. j. urządzenia do przenoszenia siły od silnika do maszyny roboczej.

Zamiast całego szeregu pośrednich linii pędniowych z kołami linowymi i pasowymi, stosuje się obecnie w większości wypadków bezpośrednio połączenie szybkoobrotowego silnika nawet z wolno chodzącą maszyną roboczą, względnie grupą maszyn roboczych za pomocą przekładni zębatach lub ślimakowych pojedynczych lub podwójnych, wreszcie za pomocą kół pasowych o dużym przełożeniu z zastosowaniem naprężacza.

Znana i renomowana firma krajowa: Spółka Akcyjna J. JOHN w Łodzi (własne biuro i skład w Poznaniu), nie szczędząc kosztów i wysiłków, zwróciła baczną uwagę na te działy produkcji, t. j. koła zębata

i naprężacze. Przy bardzo starannej obróbce kół zębatach na specjalnych frezarkach i heblarkach oraz celowej konstrukcji przekładni zębatach i ślimakowych w skrzyniach oliwnych, osiąga ona wyjątkowo wysoki współczynnik pożytecznego działania, zupełnie cichy bieg, długotrwałe i sprawne działanie.

Naprężacze budowane z wyborowego żeliwa na zasadzie długoletniego doświadczenia z krawkami na kulkach spełniają swoją rolę bez zarzutu, t. j. zmniejszają straty przy przenoszeniu siły oraz równoważą bieg urządzenia.

Firma J. JOHN w ostatnich latach zmodernizowała cały swój dział pędni, zastawiając w całej rozciągłości najnowsze w tej dziedzinie badania, jak praktyczne, tak i teoretyczne.

Smiało rzec można, że wyroby tej firmy nie ustępują w niczem wyrobom najwięcej znanych w tej specjalności firm zagranicznych.

Kierując się zasadą usamodzielnienia naszego życia gospodarczego, firma J. JOHN wprowadziła na rynek polski te artykuły, które przedtem były wykonywane wyłącznie przez firmy zagraniczne, a więc: walce twarde dla maszyn młynskich i hutniczych oraz płaszcze ceglarskie; w dziale zaś specjalnym gła-

dziarki (kalandry) dla przemysłu włókienniczego i papierniczego do różnych celów.

Wreszcie dział obrabiarek tej firmy wykonywa to-karki i wiertaki różnych wielkości dla napędu z linii pędnianej oraz bezpośrednio z motoru.

Nowe książki

Inż. Eugenjusz Porębski. „Nowoczesne metody naprawy samochodów“ oraz silników używanych w plu-gach motorowych i traktorach z 250 ilustracjami. Warszawa. Nakł. Instytutu Szerzenia Praktycznej Wiedzy Przemysłowej 1931.

Pojawienie się tego dzieła w naszej ubogiej literaturze technicznej powitać należy z rzetelnym uznaniem. Inż. Porębski, autor całego szeregu dzieł technicznych pierwszorzędnej wartości, w książce tej daje tak wyczerpujące wskazówki w naprawach silników, jak i wszelkich wogóle części samochodowych i traktorowych i to z zastosowaniem najnowszych metod, że win-

na ona znaleźć się w każdym warsztacie samochodowym, a nawet w rękach każdego właściciela samochodu czy traktora. Napisana niezwykle przystępnie tak, że zrozumie ją nawet i laik, opatrzona przytem w 250 ilustracyj doskonałych, dających dokładny obraz każdej części silnika, czy samochodu jak i sposób ich naprawy, jest dziełem, które pod każdym względem nie ustępuje, jeśli nie przewyższa najlepszych tego rodzaju podręczniki zagraniczne. Instytutowi Szerzenia Wiedzy Praktycznej za wydanie tego dzieła należy się głębokie uznanie.

Stal na wystawie budowlanej w Berlinie 1931 r.

Hala 8-ma wystawy budowlanej w Berlinie mieści grupę wystawową p. n. „stal“. Z racji wystąpienia na wystawie stali można ustalić pewną linię rozwoju budownictwa czasów powojennych, uzewnętrzniającą się we wzroście wspólnych interesów budownictwa stalowego z innymi dziedzinami budownictwa. W przeważającej części pokazuje się zastosowanie stali w budownictwie stalowo-szkieletowym. Z konieczności musiały się rozwijać odpowiadające warunkom budownictwa szkieletowego materiały wypełniające. Oba te elementy nowoczesnego budownictwa znajdujemy wobec tego na wystawie budowlanej w ścisłej łączności. Główne miejsce w grupie stal zajmuje stoisko niemieckiego Związku Budownictwa Stalowego, który objął reżyserję w tej grupie.

Rdzeń wystawy stanowi grupa 6-ciu potężnych słupów stalowych, monumentalnych filarów dwuteowych o przekroju 1,25 m. Świadczą one o znaczeniu i zdolności produkującej przemysłu stalowego w dziedzinie budownictwa. Cztery z tych słupów są świetnymi okazami niemieckiej techniki walcowniczej. Dwa najgrubsze słupy dają również dowód, że technika spawania — w tym wypadku celem uzyskania wielkich dwuteówek — przyczyniła się do szybkiego rozwoju budownictwa stalowego, gdyż takie duże przekroje nie mogą być obecnie jeszcze walcowane. Takie profile o dużych przekrojach otworzą nowe horyzonty dla budownictwa stalowego, jak n. p. dla przebycia wielkich rozpiętości i możliwości wnoszenia wysokich budowli. Artystycznie ułożony pas fotografii — obrazów ciągnie się dookoła stoiska. Obrazy te ujawniają dobitnie piękno budowli inżynierskich. Widoki wykonywanych budynków szkieletowych uwypuklają zalety stali jako materiału budowlanego, w szczególności korzyści na wadze, na powierzchni użytkowej i dobrem oświetleniu pomieszczeń.

Postęp w badaniach konstrukcji stalowej i badaniach materiałów znajduje swój wyraz w tem, że na miejscu stosowanych dotychczas maszyn do badania wytrzymałości, które ustalają zachowywanie się materiału przy statycznych obciążeniach używa się coraz częściej maszyn do badania dynamicznych wpływów podczas eksploatacji. Pretety próbne poddaje się w tych maszynach tysiącom różnych naprężeń, aby ustalić w niedwuznaczny sposób wytrzymałość stali w najniekorzystniejszych wypadkach obciążenia. W dostępnej formie przedstawia się próby wytrzymałościowe na drgania. Specjalna maszyna do wstrząsów wywołuje na modelu mostu z odpowiednimi pretami próbnymi odnośne drgania. Aczkolwiek nowoczesne sposoby ba-

danía budzą w pierwszej linii zainteresowanie kół fachowych, to jednak także laicy odnoszą wrażenie bezwarunkowej i absolutnej pewności konstrukcji stalowych.

Nie zapomniano również o filmie jako doskonałym środku nauczania. Techniczne szkoły, które odwiedzają licznie wystawy, jak również inni zainteresowani mają okazję śledzenia produkcji, przeróbki w stosowaniu stali, włącznie aż do ukończenia montażu wielkich budowli.

Dookoła tego centralnego stoiska ugrupowały się różne firmy budownictwa stalowego jak również firmy wytwarzające stalowe okna, drzwi, sufity, siatki itd. Pokazuje się tutaj różne modele wykonanych budynków stalowych przy uwzględnieniu licznych problemów, które stoją w ścisłym związku z nowoczesnym budownictwem stalowym. Równocześnie odbywają się podczas wystawy specjalne kursy spawania stali zarówno sposobem elektrycznym jak i autogenicznym. Zetknięcie się różnych systemów, firm i osób wywołuje żywą wymianę zdań i doświadczeń o stali, co przyczynia się znakomicie do podniesienia technicznego poziomu i do utwierdzenia teoretycznych podstaw. Tutaj też zajęła miejsce „Poradnia dla zastosowania stali“. Znajdujemy tam ogólny przegląd materiałów budowlanych, wytwarzanych przez przemysł żelazo-wytwórczy i przetwórczy. Zainteresowane koła mogą się poinformować o stosowaniu stali w różnych dziedzinach budownictwa. Wystawiono wszystkie wchodzące w rachubę profile dla budownictwa stalowego wysokiego i małego, dla wodnego, kopalnianego jak również dla elementów budowlanych i mebli stalowych. Wzrastające znaczenie materiałów wypełniających znalazło uwzględnienie w specjalnym stoisku w grupie „stal“. Dzięki pomysłowości w ustawianiu małych budynków szkieletowych pokazano wszystkie szczegóły celowych sposobów wypełniania szkieletu w różnych fazach budowy.

Na wolnym terenie stoją obok potężnych maszyn budowlanych domki i garaże stalowe. W części poświęconej wsi spotykamy silosy stalowe, dachy kryte blachą, stalowe urządzenia obór i liczne maszyny rolnicze.

Próbna droga reprezentuje stosowanie siatek druczianych w budowie dróg.

Na wystawie budowlanej w Berlinie zwraca ogólnie uwagę silne współzawodnictwo różnych materiałów budowlanych. Po jej zwiedzeniu można się nauczyć i przekonać, jaki szalony i celowy postęp dokonał się w ostatnich czasach zarówno w formie architektonicznej, konstrukcji jak i materiałach używanych w nowoczesnym budownictwie.

Wycieczka na Polesie

Stowarzyszenie Członków Kongresów Gospodarki Wodnej w Polsce organizuje w czasie od 15—17 sierpnia 1931 r. trzydniową wycieczkę na Polesie.

Program wycieczki, dla której punktem zbornym będzie Brześć nad Bugiem, przedstawia się następująco:

15 sierpnia 1931 r. — Zwiedzanie budującego się jazu na Bugu w Brześciu i wodnego węzła brzeskiego aż po jaz na Muchawcu. Zwiedzenie Biura Projektu Meljoracji Polesia i przejazd koleją na nocleg do Pińska.

16 sierpnia 1931 r. — Przejazd statkiem po Prypeci od Pińska w dół po Mosty Wolańskie i powrót tą drogą na nocleg do Pińska.

17 sierpnia 1931 r. — Zwiedzanie Pińska, przejazd statkiem po wodach węzła Pińskiego (Strumień—Prosty), rozwiązanie wycieczki w Pińsku, skąd powrót dowolnym szlakiem kolejowym do domu.

Koszta uczestnictwa w wycieczce (bez przejazdów kolejowych, hoteli i utrzymania), na co złoży się koszt przejazdu autobusami i statkiem, wyniosą:

dla członków Stowarzyszenia i towarzyszącej im rodzinie — 20 zł od osoby;

dla nieczłonków Stowarzyszenia — 25 zł od osoby.

Koszt całodziennego utrzymania wraz z noclegiem wyniesie 12—15 zł od osoby.

Zgłoszenia na wycieczkę przyjmuje do dnia 31-go lipca 1931 r. Sekretariat Komisji Organizacyjnej Narodowego Kongresu Żeglugi w Warszawie, ul. Solec nr. 2 — Zarząd Dróg Wodnych, tel. 9-17-32, dokąd należy się również zwracać o wszelkie wyjaśnienia.

Komisja Organizacyjna Narodowego Kongresu Żeglugi Warszawa, dnia 12 lipca 1931 r.

Komunikat Ministerstwa Robót Publicznych

Egzaminy na mierniczych przysięgłych.

W myśl § 26 rozporządzenia z dnia 26 lutego 1926 r. (Dz. U. R. P. Nr. 203) zawiadamia się, że egzaminy na mierniczych przysięgłych w terminie jesiennym rb.

odbędą się dla kandydatów przynależnych pod względem terytorjalnym do Komisji Egzaminacyjnej w Warszawie w październiku br. Bliższe szczegóły, jak termin, lokal i godzina rozpoczęcia egzaminu, będą podane pisemnie każdemu poszczególnemu zgłoszonemu i dopuszczonemu do egzaminu kandydatowi.

Równocześnie przypomina się, że w myśl § 7 na wstępie powołanego rozporządzenia kandydaci, którzy pragną być dopuszczeni do egzaminu w terminie jesiennym, winni złożyć w ciągu sierpnia br. na ręce Sekretarza Komisji Egzaminacyjnej w Warszawie, ul. Chałubińskiego róg Hożej, gmach Ministerstwa Robót Publicznych, należycie udokumentowane podanie (§ 8 wspomnianego wyżej rozporządzenia) oraz pokwitowanie wpłaconej taksy egzaminacyjnej (konto P. K. O. Nr. 30 491).

Tam też można nabyć wykaz ustaw, rozporządzeń i przepisów, wymaganych przy egzaminie.

Sprostowanie

W numerze 6 Techniki i Przemysłu zaszły następujące omyłki druku:

Str. 9 szpalta prawa, wiersz 23, zamiast: należąca do mieszkania, winno być: należąca do mieszkania.

Str. 11 szpalta lewa, wiersz 10, zamiast: wymiary 2×4 m, winno być: wymiary 4×4 m.

Sprzedam automobil marki „Chrysler“, amerykański, bardzo mało używany, w doskonałym stanie mechanicznym. — Sześciocyndrowy, typ sportowy (roadster) dwuosobowy, w tyle dodatkowe siedzenie zamykane na dwie osoby (rumble seat). Oddam za 8000 zł. Odpowiedzialnej stronie ewentualnie do dowolne spłaty. Adres wskaże Administracja „Techniki i Przemysłu“.

Przewodnik Adresowy

BUDOWLANYCH MATERJAŁÓW SKŁADY

„Hurt Polski“

Okucia — Gwoździe — Śruby i wszelkie narzędzia budowlane.
Poznań, ul. Wrocławska 9. Tel. 15-81.

K. Sowiński

Budowniczy.
ul. Fr. Ratajczaka 37. Telefon 38-41.
Winiary, Szydłowska — Tel. 37-41.

BRUKARSKIE ZAKŁADY

Józef Józwiak

Przedsiębiorstwo robót inżynierskich i brukarskich. — Prace brukarskie, ziemne, kanalizacyjne. — Dostawa materiałów brukowych i żwirów z własnych żwirówek.
Ul. Górna Wilda 47. Tel. 16-04.

Wojciech Paetz

Największy skład drzewa w Poznaniu.
Poleca drzewo budowlane, stolarskie i kołodziejskie. Ul. Przemysłowa 28b. Tel. 14-12.

BUDOWNICZOWIE

Czesław Szyperski

Budowniczy.
Przedsiębiorstwo Robót Inżynierskich.
ul. Słowackiego 10. Telefon 61-64.

Kerament Polski

Fabryka Wyrobów Cementowych, Kamienia Sztucznego, Marmuru i Płytek Glazurowych
ul. 3-go Maja 3a. — Tel. 14-63.

CEMENTOWYCH WYROBÓW FABRYKI

DROGERJE I SKŁADY FARB

Centralna Drogerja

J. Czepeżyński
Stary Rynek 8. Telefon 33-15.

DRUCIANE WYROBY

„Drutownia — Poznań

Fabryka Siatek, Plotów i Wyróbów Drucianych — Poznań, św. Marcin 45a. Tel. 24-01
Siatki 4- i 6-kątne — Rabcie — Arfy do przesiewania. Specjalność: Wszelkiego rodzaju plotowe ogrodzenia druciane wł. ustawienia.

INŻYNIEROWIE BUDOWNICTWA

Inż. Lucjan Ballenstaedt

Wierzbicice 8. — Tel. 19-09.

ELEKTRYCZNE ZAKŁADY

Henryk Liberski

Zakłady elektro-mechaniczne, nawijanie motorów elektr., naprawa wszelkich aparatów. Poznań, św. Marcin 14. Tel. 12-45.

IZOLACYJNE ZAKŁADY

Wielkopolskie Przedsiębiorstwo Izolacji i Konserwacji Dachów

Dąbrowskiego 43. Telefon 10-50.

MALARSKIE ZAKŁADY

Wł. Duszyński

Mistrz Malarski. Prace Malarskie i Lakiernicze. — Wały Królowej Jadwigi 3a.

MELJORACYNE BIURA

Inż. Józef Breliński, Sp. z ogr. odp.
Biuro Meljoracji Roln. i Pomiarów Gosp., konc. przez Min. Roln. i D.P. na całą Rzeczpospolitą. Poznań, Przecznicza 7. Tel. 63-51.

Biurowo Meljoracji Rolnych

St. Landkowski
Poznań, Plac Wolności 11. Tel. 17-51.

MEBLI FABRYKI

Józef Sroczyński

Fabryka Mebli Artystycznych.
Poznań, Plac Wolności 2.

MIERNICZY PRZYSIĘGLI

Inż. J. Romański

Przysięgły Mierniczy.
Ul. Grunwaldzka 15. Tel. 64-91.

PRZEWOZOWE I OPAŁOWE PRZEDSIĘB.

Henryk Papke

Przedsiębiorstwo przewozowe i opałowe. Najkorzyst. źródło zakupu żwiru, piasku, dla przedś. budowlanych z własn. żwirowni w Lubaszu. Dostawa węgla, koksu, drzewa, ceny konkurencyjne. Grobla 28. Tel. 58-97.

PRZEDSIĘBIORSTWA BUDOWLANE

Bąkowski i Smolibowski

Przedsiębiorstwo Budowlane i Inżynierskie. Fabryka obróbki drzewa z zakresu budowlanego i wnętrz, zwłaszcza okien, drzwi i schodów. — Poznań, ul. Niska 32 — Tel. 20-80.

Kocent & Goździewicz

Dawn. Th. Klose, Poznań, Sew. Mielżyńskiego 23, tel. 31-86. — Budowa nawierzchni asfaltowych. Smołowanie dróg bitych. Fabryka przetworów asfaltowych. Budowle betonowe i żelbetonowe. Budownictwo podziemne. Fabryka wyrobów cementowych.

ŚLUSARSKIE ZAKŁADY

A. Urbanowicz

Ślusarnia budowlana — Warsztat reparacyjny — Okuwanie budowli.
Górna Wilda 55. Tel. 68-30.

Józef Topolski

Ślusarnia Budowlana — Warsztat Reparacyjny — Okuwanie Okien i Drzwi.
Górna Wilda 27. Telefon 13-21.
Mieszkanie: Strumykowa 6.

RZEŻBIARSKIE ZAKŁADY

Dużewski St.

Mistrz Rzeźbiarsko-Sztukarski.
Modele Architektoniczne — Prace Sztukatorsko-Dekoracyjne — Rabcie — Sztuczny Marmur — Ołtarze — Figury — Prace w Prawdziwym i Sztucznym Kamieniu.
Marsz. Focha 86. Tel. 66-26.

SANITARNE INSTALACJE

J. Herczyński

Zakład Instalacyj Sanitarnych.
Dąbrowskiego 69. Tel. 68-23.

SZKLARNIE

M. Jaskólski

Szklarnia artystyczna i budowlana.
Poznań, św. Marcin 54. Tel. 25-73.

STOLARSKIE ZAKŁADY

Okna i drzwi wykonują

Zjedn. Zakł. Stolarskie

J. Witajewski — T. Wojciechowski
Poznań, Wybickiego 13/14. — Tel. 73-40.

Stanisław Drygas

Stolarnia Budowlana i obróbka drzewa.
Poznań, ul. Piaskowa 2/3. Tel. 81-90.

Koraszewski i Marweg

Wyroby drzewne, posadzki dębowe i bukowe
Poznań, Plac Wolności 14a. Tel. 28-84.

ŚWIATŁOGRAFICZNE ZAKŁADY

Planografja

Światłokopje — Cynkodruk — Nowocześnie urządzone Zakłady Światłograficzne.
wł.: Teodor Rozynek, ul. Gwarna 11.

Mały złoty medal P. W. K. 1929

Bronzowy medal Państwowy
P. W. K. 1929



W. & St. HEDINGER

INŻYNIEROWIE



Fabryka Ogrzewań Centralnych i Urządzeń Zdrowotnych

założona 1903 r.

tel. 20-68

POZNAŃ, ŚW. MARCIN 26

tel. 20-71



Projektuje, wykonuje i naprawia :

Centralne ogrzewania i wentylacje
Suszarnie Ciepłą wodę.
Pralnie mechaniczne. Kuchnie masowe.
Wodociągi. Pompy. Łazienki. Odpływy.
Kanalizacje. Urządzenia laboratoryjne i operacyjne.
Zakłady gazowe.



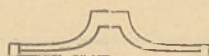
Hurtownia wszelkich artykułów instalacyjnych.

Przedsiębiorstwo Robót Inżynierskich **Edmund Rychlicki**

budowniczy

Założone w r. 1925

Założone w r. 1925



POZNAŃ

Biuro: ul. Skryta 7 I ptr.

Składnica: ul. Matejki, narożnik Konopnickiej

Telefon 65-84

Konto bankowe: Bank Zw. Sp. Zarob. Poznań

Z. Ulatowski

Mistrz malarski

Poznań, Plac Wolności nr. 6

Telefon 10-79 Rok założ. 1906

Wykonuje wszelkie prace w zakresie malarstwa wchodzące sumiennie, akuratanie i gustownie

Pierwszorzędne polecenia
Ceny niskie

PIKARO
PIÓRO
WIECZNE



ze SZKLANĄ
WYMIENNĄ
STALÓWKĄ
(Samonapełniacz)
idealnie lekko pisze

Daje do 3 wyraźnych kopij i
**oryginał pisany
atramentem**

Nadaje się wybitnie do korespondencji i księgowości przebitkowej. Zaleca się swą estetyczną formą i solidną konstrukcją (z najlepszego materiału). Niezbędne dla każdego.

Cena pióra Zł. 7.—
Stalówka zapasowa Zł. 0.60
Podstawa metalowa Zł. 4.—

Arnold Majzner

Warszawa — Leszno 78. Tel. 410 06
Generalna reprezentacja

Dostarczamy

Dostarczamy

o d l e w y **lano-kute** (Temperguss)

„UNIA“ ZJEDN. FABR. MASZYN W GRUDZIĄDZU

Podajemy się również dostawą odlewów żeliwnych (szarych) wagi do 2000 kg. jak niemniej drobnych do masowej fabrykacji.

Żądajcie ofert!

Warunki zarówno co do ceny dostawy, oraz płatności przystępne.

Żądajcie ofert!

**WIELKOPOLSKA CENTRALA ŻELAZA
ESTEREICH i KACZMAREK**

Poznań, ul. św. Marcina 21

Telefony: 3021, 3357 i 4005

skrz. poczt. 175

Oddział Skalmierzyce - Nowe
telefon 44

DOSTARCZA

**Żelazo, Bednarke,
Dźwigary, Stal itd.**

oraz

materiały budowlane

Przedsiębiorstwo

Robót

Budowlanych

LUDWIK MICHALSKI

P O Z N A Ń

Wały Kazimierza Wielkiego 11

Telefon 2897

PLANOGRAFJA

wł.: TEODOR ROZYNEK

ul. Gwarna 11 POZNAŃ Tel. 37-47

Reprodukuje: Plany — Rysunki — Wykresy
Mapy — Dokumenty i t. p. w różnych barwach, w każdej ilości. Ceny bezkonkurencyjne

Drukarnia Techniczna

**Poznań
27 Grudnia nr. 5**

Poleca się do wykonywania wszelkich druków.



Osuszanie piwnicy zalanej wodą

Nagrodzony Złotym Medalem na Wystawie
Budowlanej VI Targów Wschodnich w 1926
we Lwowie i w Wilnie w 1930r.

Hydrofuge „Castor„

zabezpiecza od WILGOCI, przeciekania, wstrzymuje
ciśnienie WODY we wszystkich wypadkach, jako to:
izolacji rezerwoarów, murów, kanałów, basenów, tu-
neli, tarasów, fasad i fundamentów.

Hydrofuge „Castor“ dodaje się do zaprawy cementowej.

W Londynie przy placu Piccadilly Circus największa z istniejących kolei podziemnych została uszczelniona **Hydrofuge „Castorem“**

Posiada na składzie: **Przedsiębiorstwo Budowlane
MAURZYCY KARTENS**

WARSZAWA, Koszykowa nr. 73 Tel. 827-95

KRAKÓW, Biuro „Kastor“, Rynek Kleparski nr. 5 Telefon 102-18

WILNO, Biuro Handlowe M. Jankowski, 5-to Jańska nr. 9

KATOWICE, Inżynier Kazimierz Wretowski, Generała Zajączka nr. 19 Telefon 14-15

POZNAŃ, Inżynier Wł. Stopa, 3-go Maja nr. 3a Telefon 31-93.

Przedsiębiorstwo robót inżynierskich

inż. Antoni Bzyl

Poznań, Droga Dębińska 3^b tel. 55-12

NASZYM CELEM PAN DOBRZE UBRANY !

Poważna, solidna, na nowoczesnej zasadzie „**SŁUŻBY odbiorcom**“ oparta firma, nie reklamuje się, by za wszelką cenę zbyć swój towar, lecz by przez reklamę, opartą na prawdzie, stworzyć atmosferę zaufania klijen teli do siebie.

Jeżeli więc reklamujemy się konsekwentnie, czynimy to w świadomości, że bez reklamy, poważnie pojętej przedsiębiorstwo nowoczesne obejść się nie może.

Czynimy to dalej dlatego, by powszechnie pobudzić zainteresowanie dla naszej, słynnej z dobroci i niskich cen **GARDEROBY MĘSKIEJ**

Wówczas bowiem przekona się każdy, że **TAK DOBRY TOWAR NALEŻY POLECAĆ, BY DOTARŁ DO NAJSZERSZYCH WARSTW CZYTELNIKÓW NASZYCH OGŁOSZEŃ.**

Bowiem -- jak powtarzamy -- zadaniem naszym jest:

AŻEBY KAŻDY PAN BYŁ DOBRZE UBRANY

WYKWINTNA GARDEROBA MĘSKA, GOTOWA I NA MIARĘ

Specjalność: **PALTA** w najmodniejszych fasonach.

Olbrzymie składnice materiałów w najnowszych deseniach. — Kurtki skórzane — Futra stale na składzie.

EDMUND RYCHTER

POZNAN

Telefony:
26-07, 54-25,
54-15, 21-71.

1-szy magazyn: Ratajczaka 2. Wykwintna odzież.
2-gi magazyn: Wrocławska 14. Pierwsz. garderoba.

3-ci magazyn: Wrocławska 15
(po schodkach). Odzież popularna!

SP. AKC.

J. JOHN

W ŁODZI



Montaż przekładni czołowych dwustopniowych w skrzyniach oliwnych.

Pędnie

Naprężacze

Koła zębate i ślimakowe

Wałce twarde

Śładziarki (Kalandry)

Tokarki i wiertarki

Biuro własne i skład

w Poznaniu

ul. Św. Marcin 18

tel. 24-26